UDAL-BATZARRA 10/07

UDAL-BATZARRAK, 2007ko AZAROAREN 14ean EGINDAKO OHIKANPOKO BILKURARI DAGOKION AKTA

PARTAIDEAK:

ALKATEA:
Pedro Mª Peñagarikano Labaka

ZINEGOTZIAK:
Ainitze Etxaniz Iraola
Eider Garmendia Arrieta
Gorka Otxoa-Aizpurua Arrizabalaga
Alazne Ruiz Luluaga
Gregorio Zuaznabar Urkola
Fidel Azpiroz Arrillaga
Jose Ignacio Otermin Garmendia

IDAZKARIA:
Nekane Agirresarobe Etxeberria

ANOETAko Udaletxean, 2007ko azaroaren 14ean iluntzeko zazpirak direnean eta aurrez dei egin ondoren, Udal-Batzarra elkartu da, ohikanpoko Bilkura egin asmoz Pedro Mª Peñagarikano Labaka alkate jaunaren mahaiburutzapean eta alboan aipatzen diren Zinegotzi guztiek parte hartzen dutelarik; Joseba Agirrezabala Ayestaran zinegotzia ikastaro batera joan behar izan duela adierazten da eta idazkaria, Nekane Agirresarobe Etxeberria andrea.

1.- 2007KO URRIAREN 4EAN OSPATURIKO AKTA ONESTEKO PROPOSAMENA.

Udalbatzak 2007ko urriaren 4ean egindako bilkuraren akta irakurri eta aho batez onetsirik geratu da.

Es leida y aprobada por unanimidad de los reunidos el acta de la sesión celebrada con fecha 4 de octubre de 2007.

2.- ALKATETZAREN EBAZPENEN BERRI EMATEA, 403TIK 478A BITARTE, BIAK BARNE.

Alkate jaunak galdetzen du ea puntu honi buruz zerbait esatekorik ba dagoen.

El Sr. Alcalde pregunta a los miembros de la Corporación si quieren hacer alguna manifestación sobre el punto.

EAJ/PNV talde politikoko bozeramailea den Fidel Azpiroz Arrillaga jaunak ondorengoa adierazten du:

“473 dekretuan Herri Irakaskuntza Mankomunitatearen aldeko aportazio bat azaltzen da. Diru hori Aurrekontutan izendatua dagoen partida binkulatua dago ikastete programarekin? Hori agian, teknikoak esplikatuko du”.

Idazkari-Kontuhatzaileak erantzuten du:

“*Bai horrela da”.*

EAJ/PNV talde politikoko bozeramailea den Fidel Azpiroz Arrillaga jaunak ondorengoa adierazten du:

“Gogoan daukat, Aurrekontuak egiterakoan aurreko urtekoaren erdia edo kontsideratu zela eta gero hitzarmenaren baitan”.

Alkate jaunak erantzuten du:

“2007 aurrekontutan aurrikusita zeuden Mankomunitatearen alde 38.000 euro. Denak gastatuta zeuden eta Irurako aportazioa ere. Soldatak ordaintzeko eta beste zenbait pago egiteko zailtasunak genituen eta ikusita mankomunitateko partida 422 programari binkulatua zegoela eta kontutan izanik programa horretan beste bi partida zeudela ikastolaren alde, batean 19.000 eurokoa, “ekintza anitzetako dirulaguntza” modura eta bestea 17.500 eurotakoa “Bi urteko gelarako dirulaguntza”. Ikastolako zuzendariarekin hitz egin ondoren, urgentziaren aurrean bere adostasuna azaldu zigun, beraz bi urteko gelako dirulaguntza erabiliz azken 15.000 euroko gastua ordaindu da”.

Jose Ignacio Otermin zinegotzi jaunak galdetzen du:

“Baina ez da logikogoa “Modificación de Créditos” bat egitea?

Alkate jaunak erantzuten du:

“Partida binkulatuta egonez gero ez da beharrezkoa egitea expte hori”.

EAJ/PNV talde politikoko bozeramailea den Fidel Azpiroz Arrillaga jaunak ondorengoa adierazten du:

“470 dekretuan, Sare-Berriri ordaindu zaio faktura bat. Sare-Berrik zeukan bi hitzarmen bat ekipoen mantenimendurako eta beste bat dato pertsonalen babeserako legearen ingurutik laguntza emateko. Ez dakit hortik datorren ordainketa hori edo zer”.

Alkate jaunak erantzuten du:

“Oraintxe bertan faktura ikusi beharko genuke. Ez naiz gogoratzen nola egin zen. Beraiek eginiko zerbaiten kontura zen”.

Fidel Azpiroz Arrillaga jaunak ondorengoa adierazten du:

“Datu pertsonalen babeserako hitzarmenari buruzkoa bada, hor badira urte pare bat Sare Berri laguntzen hasi zela eta lehengo urtean legislatura bukatu aurretik Izferekin eduki nuen harremana gai

honen inguruan. Legeak eskatzen du, auditoria egitea denbora batetik aurrera. Anoeta egongo litzateke denbora horren barruan. Dirulaguntza bat lortu zen hori aurrera eramateko eta Izfek bere zerbitzua eskeini zuen auditoria egiteko.

460/61 dekretuetan, Agenda 21 inguruan aurrekontu batzuk onartzen dira eta horren informazioa nahi nuke.

Alkate jaunak erantzuten du:

"Bat da hiri hondakinen sensibilizazio kanpaina 1463 eurotakoa eta bestea jarduera soziokulturaletakoa 1920 euro".

Fidel Azpiroz Arrillaga jaunak ondorengoa adierazten du:

"Hor Agenda 21 inguruan bazegoen ekintza plana bat eta horren inguruan sartzen zen agenda eskolarra. Bakarrik galdetu, ekintza plana bat bazegoen, beste desarrollorik badago ala ez dago? Zein pauso eman dira?. Dekretuari buruz ez dut ezer esateko bakarrik gogoratu dit ekintza plan hori".

Alkate jaunak erantzuten du:

"Besteak beste, Ekintza plana zen mugikortasun astearen barruan Artelatz eta horiek eskeintzen zuten antzerki moduko batzuk, ikastetxetan egin direnak; bizikleta martxa eta horrelakoak. Aurrikusita zeudenak aurrera atera dira.

Fidel Azpiroz Arrillaga jaunak ondorengoa adierazten du:

"431 dekretuan, dirulaguntzak eskatzen dira Eusko Jaurlaritzara irisgarritasunaren inguruan. Kopuru inportantea iruditu zait eta zentzu horretan zer plan edo proiektuari erantzuten dioten jakinarazi nahiko nuke".

Alkate jaunak erantzuten du:

Hor irisgarritasun planaren inguruan laguntzak agertu ziren. Hauek ikusita, Diputazioan ererpidetako zuzendariarekin hitz egin genuen alde batetik Anoetako sarreran semaforoa jartzeko plana eta bestetik ikusita Anoeta, Diputazioko bi errepideen artean dagoela, Alkiza dijoan bidea eta Hernialdera dijoana; proiektuak jasozen du "oinezkoen pasabidea",Errotatxo inguruan, zahar etxearen inguruan, Alkizatik gora datozenak abiadura pixka kat bat kontrolatzeko, Farmaziotik behera ikastola aldera babes ofizialeko etxe inguruan eta azkenik ikastolara iritsi aurretik beste bat. Aparte, Apaetxe inguruan zebra bide bat. Ikusiz Eusko Jaurlaritzak ateratako dirulaguntzetan sartzen zela proiektu hori eskatu egin da".

Fidel Azpiroz Arrillaga jaunak ondorengoa adierazten du:

"Nik era guztitara daukagun esperientziarengatik, Eusko Jaurlaritzak ohikoa den bezala diru gutxi ematen du proiektu hauetarako beraz Foru Aldundira joatea dirulaguntza lortzeko gomendatzen dizuet".

Alkate jaunak erantzuten du:

“Guk boletinean ikusita Eusko Jaurlaritzak ematen zituen laguntzak, eskatu egin genuen eta hortaz aparte, esan bezala Foru Aldundiara joanda gaude eta esan digute jarri beharreko semáforo eta gainontzekoak beraien kargu izango dela”.

2007 urteko 403tik 478ra, biak barne egindako ebazpenak direla eta; korporakideek jakituen geratzen dira.	La Corporación se da por enterada de las resoluciones dictadas correspondiente a los números comprendidos entre el 403 al 478 del año 2007, ambos inclusive.

3.- URA ETA ESTOLDERIAREN TARIFA SISTEMA EZARTZEKO AHALMENA GIPUZKOAKO UR KONTSORZIOARI ESKUORDETZEKO PROPOSAMENA.

Alkate jaunak, bertaratutakoei ondorengoa adierazten die:	El Sr. Alcalde expone a los presentes lo siguiente:

“Hirugarren eta laugarren puntua hasi aurretik, lehengo eguneko Ogasun Batzordean ikusi genituen zenbait proposamen eta azken momentuan iritsi zaizkigu Kultura Batzordetik beste proposamen batzu. Dena den, Ogasun Batzordean, uraren tarifa sistemaren gaia irikita utzi genuen; pasa den martxoan Udalbatzak hartutako erabakiaren arabera gure tarifak Kontsorziorenarekin konparatuz betik bazeuden beraiei eman behar zitzaien eskuhartze hori eta hor geratzen zitzaigun ziurtatzeko industrialdeko tarifak. Guk beste prezio altuagoa aplikatzeko posibilitatea genuen eta horren inguruan buelta batzuk eman ditugu. Telleriarekin ere hitz egin dugu eta berak esan zigun hor geratuko litzaigukeen diru kopuruarengatik beraiek proiektu hori egina zutela eta hamar urtetan aurrikusiriko inbertsioetan ez lukela inolako eraginik izango beraiei eskuhartze guztia ematen bagenien. Idazkari-Kontuhartzaileak egindako estudio ekonomikoaren arabera, industriako tarifaren diferentzia oso txikia da,, 6.000 bat eurotako gora behera.. Gure proposamena, Ogasun Batzordean lehengoan azaldu genuena bezala, dena, sistema integral hori beraiei ematea izango litzateke, hau da: 1) ura eta estolderia tarifa sistema eguneratzeko ahalmenak Gipuzkoako Kontsorzioari ematea. 2) Uraren ziklo osoaren Ordenantzari 91-96 artikuluak eta prezioaren eranskinak eranstea. 3) Alkate jaunari hor egin behar diren izapideak sinazeko ahalmena ematea. 4) Publikatzea”.

Jose Ignacio Otermin zinegotziak adierazten du:

“Gaizki ez badut ulertu, 10 urtetako pentsatuta dauden inbertsioak ez dira murriztuko, mantendu egingo ditu Kontsorzioak naiz eta lehengo momentutik diferentzia bat sortu”.

Alkate jaunak, adierazten du:

“Espreski galdetu nion ea horrek eragingo al zuen, gure kezka zela gero egin behar ziren inbertsio horiek nolabait murriztuko ote ziren eta esan zidaten ezetz. Beraiek bazekitela Anoetan, orain, momentu honetan, ezin dutela 200 miloiko inbertsioa egin aurrikusita ez dagoelako baina aurrikusita daudenak egingo dituztela. Ari dira, adibidez, Babes ofizialeko etxebizitza horren inguruan egin beharreko obra, karrila azpikaldetik pasa behar da. Renfek orain dela gutxi beste inka bat egin zuen eta harremanetan

daude Renferen zuloa aprobetxatuz tuboak pasa ahal izateko edo beste bat egiteko. Beraiek ez zutela hor murrizketarik egingo".

Fidel Azpiroz Arrillaga zinegotziak adierazten du:

"Nik uste dut, ziurtasun hori idatziz egitea hobe izango litzatekela. Hitzarmenean hartuta zegoen 800.000 eurotako inbertsioa eta pentsatuta hemendik urte pare batera Ibiur dugula; orduan Anoetako kaskoan ur tratatua eta baldintza egokitan izango dugu baina Gregorioren auzoan eta beste lekuetan ez dute edukiko. Hori hitzarmena sinatu zenean beraiei espreski esan zitzaien momentu horretan ez zela unea baina Ibiurrekoa pasatzen denean nola gauzatu behar zen hori ikusi behar zela. Ikuspegi honetatik, bakarrik ikusten zen Goi bailaran, Axibar zonalde hori geratuko litzateke aurrikusi gabe. Komentatu zen, Alkizatik orain bezala edo Hernialdetik hartzea, beraiek bazituzten aukera batzuk eremu horietara tratatutako ura eramateko".

Alkate jaunak, adierazten du:

"Hitzarmenean hartuta dago eta dagonla gogoraraztea izango litzateke. Kontsorzioarekin izandako elkarrizketa honetan ez zuten inolako eragozpenik jarri".

2007ko martxoaren 29an Anoetako Udalak erabaki zuen, uztailaren 1etik aurrera Gipuzkoako Ur Kontsortzioak modu kontsortziatuan ziklo integrala aurrera eraman zezan; zerbitzu honetan altako eta bajako sareen kudekaeta, zein hornidurakoa zein sanemanedukoa eta baita beharrezko diren inbertsioak eta hobekuntzak sartzen direlarik. Era berean, Uraren ziklo osoaren zebitzuaren Ordenantza ere onetsi zen eta zerbitzuaren tarifa sistemaren ezarpena (ura, estolderia, hauen kanonak etabar) udalaren alde uztea.

Visto que con fecha 29 de marzo de 2007 el Ayuntamiento de Anoeta acordó que a partir del 1 de julio de 2007 el ciclo integral fuera prestado de forma consorciada por el Consorcio de Aguas de Gipuzkoa; comprendiendo dicho servicio la gestión de las redes de alta y baja, tanto de abastecimiento como de saneamiento, e incluso la realización de las inversiones y mejoras necesarias. Asimismo, aprobó la Ordenanza del Servicio del ciclo Integral del Agua. Reservando a favor del Ayuntamiento la imposición del sistema tarifario por el servicio (agua, ancantarilla y sus correspondientes canones, etc).

Gipuzkoako Ur Kontsorzioak 2008 urterako Uraren Ziklo osoaren kostuen ekonomia eta finantza txostena ikusi ondoren.

Visto el informe económico y de financiación con relación al coste del ciclo integral del agua para el año 2008 presentado por Gipuzkoako Ur Kontsorzioa.

Udaletxeko A.O.Tak eginiko txostena ikusi ondoren.

Visto el informe emitido por el T.A.G del Ayuntamiento.

Udaletxeko Idazkari-Kontuhartzaileak egiko azterketa

Visto los estudios económicos realizados por el Secretario-Interventor del

ekonomikoa ikusi ondoren.

2007ko azaroaren 9ko Ogasun Batzorde Informatzaileak emaniko diktamina ikusirik.

Erabaki hau hartzeko beharrezkoa eta nahikoa den kopurua osatzen duten partaideek aho batez, hauxe erabakitzen da:

Lehena.- 2008ko urtarrilaren 1etik aurrera ura eta estolderiaren tarifa sistema ezartzeko eta eguneratzeko ahalmenak Gipuzkoako Ur Kontsorzioaren Batzar Orokorrari eskuordetzea.

Bigarren.- Uraren ziklo osoaren ordenantzari 91-96 bitarteko artikuluak, biak barne, eta prezioen eranskinak eranstea, ordenantza zabaltzeko aldaketari hasierako onarpena emanez. Zabaltzearen dokumentua akta honi I eranskin bezala erantsiko zaio.

Hirugarren.- Anoetako Udaleko Alkate Lehendakaria den Pedro Mª Peñagarikano Labaka jaunari, hartutako akordioen gauzatzerako beharrezkoak diren izapideak burutu eta dokumentu publikoak zein pribatuak sinatzeko ahalmena ematea.

Laugarrena.- Akordio hauek Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean eta Udaleko Iragarki Taulan argitaratu, espedientea 30 egunetako epean jendaurrean ipiniz, interesdunek aztertu eta egokitako alegazio zein iradokizunak aurkeztu ditzaten. Erreklamaziorik aurkeztuko ez balitz akordioek behin betirako izaera eskuratuko dute, beste erabakirik hartzeko beharrik gabe.

Ayuntamiento.

Visto el dictamen de la Comisión Informativa de Hacienda de fecha 9 de noviembre de 2007.

Se acuerda por unanimidad que representa el número suficiente y necesario para adoptar el siguiente acuerdo:

Primero.- A partir del 1 de enero de 2008 delegar la potestad de establecer y actualizar el sistema tarifario del agua y alcantarillado, en la Junta General del Consorcio de Aguas de Gipuzkoa.

Segundo.- Aprobar inicialmente la modificación para la ampliación de la Ordenanza del Servicio del Ciclo Integral del Agua, añadiendo los artículos 91 a 96, ambos inclusive, así como el anexo de precios; los cuales se adjuntan a la presente acta como anexo nº I.

Tercero.- Facultar al Alcalde Presidente del Ayuntamiento de Anoeta, D. Pedro Mª Peñagarikano Labaka, para la firma de cuantos documentos públicos o privados sean necesarios, así como la realización de los trámites oportunos, en orden a formalizar el presente acuerdo.

Cuarto.- Publicar los presentes acuerdos en el Boletín Oficial de Gipuzkoa y Tablón de Anuncios de este Ayuntamiento, exponiendo el expediente durante 30 días al público, al objeto de que los interesados lo estudien y presenten las alegaciones y sugerencias que estimen oportunas. En caso de no presentarse reclamación alguna, los acuerdos alcanzarán carácter definitivo, sin necesidad de nueva aprobación.

4.- UDAL ORDENANTZA FISKALEN ETA TASEN ALDAKETAK HASIEAKO IZAERAZ ONESTEKO PROPOSAMENA.

2008 urterako udalaren nahia zenbait Zerga eta Tasen Ordenantza Fiskalak aldatzea dela ikusiril

Visto que este Ayuntamiento desea modificar algunas de las Ordenanzas fiscales de los Impuestos y Tasa para el año 2008.

Aipaturiko aldaketak gauzatu ahal izateko egin diren azterketa ekonomikoak ikusi ondoren.

Vistos los estudios económicos referentes a los distintos servicios realizados para llevar a cabo las citadas modificaciones.

Alkate jaunaren proposamena ikusi ondoren.

Vista la propuesta del Sr. Alcalde.

2007ko azaroaren 9an ospaturiko Ogasun Batzordearen diktamina ikusi ondoren.

Visto el dictamen de la Comisión de Hacienda de fecha 9 de noviembre de 2007.

Udaleko A.O.Tk eginiko txostenak ikusirik.

Vistos los informes del T.A.G del Ayuntamiento.

Alkate jaunak bertaratutakoei ondorengoa adeirazten die:

El Sr. Alcalde manifiesta a los presentes lo siguiente:

"Ogasun Batzordean ikusi genituen aldaketak. Zenbait ordenantzetan zeuden artikulu batzuk desagertu egin dira legeak horrela dioelako, besteak beste, ondasun higiezinetan, ibilgailuetan... Pasa zaizuen dokumentazioan proposatzen digutun aldaketa daude, hauek izanik:

ZERGEI DAGOKIENEZ

Eraikuntza, instalazioak eta obrak:

Babes ofizialeko etxeak beste tratamendu bat behar zuela pentsatuz, ondorengo karga tasa berria ezartzea proposatzen da:

a) *Obra baimena etxebizitza horien eraikitzaile edo sustatzaileak eskatzen duenean etxeen eraikuntzarako, frogatzen baldin badu BOE kalifikazioa eskuratzeko beharrezkoak diren izapideak martxan ipini dituela eta behin betiko kalifikazioa eskuratzera baldintzatuta.*
b) *BOE etxebizitzetan egingo diren obra eta ealdaketetan eskatutako obra baimenetan, etxebizitzak kalifikazio hori mantentzen duen bitartean %3ko tasa.*

Hirilur izaerako lursailen balio gehikuntzarena:

AOTren txostenean dioen bezala, 5. puntuari dagozkion aldaketak gure gainetik datorren aldaketa dira, halabeharrez egin beharrekoa. 17. artikuluari berriz erantsi egiten zaio beste apartadu bat.

Etxez etxeko laguntza zerbitzuaren finantziaketari buruz:

Eulen zerbitzuari kobratu beharreko orduei KPI gehitzea izango litzateke.

TASEI DAGOKIENEZ

Zerbitzu publikoak eta jarduera administratiboetan:

D. Jarduera eta establezimenduen irekitze-lizentzia emateagatik tasa izenburua jarri.

F.G Ura, estolderia... inguruan orain arte zeuden tasak Ur Kotsortzioari bere gain utzi ditugunez, tasa hauek indarrik gabe geratzen dira.

I. Frontoiko erabilpena, KPI aplikatu. Argindarraren erabilera kendu egiten da ez bait da kobratzen sistema berria jarri zenetik.

Gero dantza, pilota, xake, marrazketa, plastika, antzeri, gabonetako eta pazko asteko ludoteka... hauek pixka bat murriztea proposatzen da. Lehengo urtean udarako ludotekara adibidez ia inor ez zen apuntatu, 3 ume, hori ebitatzearren eta beste herrikoekin konparatuz garestia zenez murriztea proposatzen da.

L. Kiroldegiaren inguruan, Lehen abonoak zeuden urte beterako edo hiru hilabeterako orain hauek hilerokoa eranstea proposatzen da. Dirudienez jende deente etortzen da 3 hilabeteko abonua egitera eta gero beste hilabete bat gehiago egingo lukena eta hori aprobetxatzeagatik egingo da. Eguneroko sarrerak eta horiek ez dira aldatzen.

Jabari publikoaren erabailera dela eta:

D. Mahaiak, aulkiak.. terrazetan KPI aplikatzea. Ez du inork eskatzen 30 m2 baino gehiago.Batzordean komentatu zen baimena ematen zaionean, dekretoa firmatzen denean eskatuko da eta egingo da metraje horren neurketa.

Hau dena ikusirik azkenik proposatzen da: 1. behin behineko ordenantza fiskalak onestea. 2. Aurreko atalean aipatzen diren erabakiak 30 laneguneko epean jendaurrean jartzea eta epea amaitu ondoren erreklamazioak aurkezten ez badira behin betiko izaera izatea".

Jose Ignacio Otermin Garmendia zinegotzi jaunak galdetzen du:

"Babes Ofizialeko etxebizitzei buruzko puntu hori nola aplikatu den azaltzea nahi nuke".

Alkate jaunak erantzuten dio:

"Apartadua bitan banatua dago, alde batetik obra baimena etxebizitza horiek eraikitzerakoan frogatzen bada kalifikazioa eskatzeko izapideak martxan dauela eta behin betiko kalifikazioa eskuratzea baldintzatu; aldiz, kalifikazio hori lortu ezean etxbizitza pribatu bésala aplikatuko zaio eta bestalde, etxebizitzak eraiki ondoren egin beharreko obretan aplikatuko zaie".

EAJ alderdi politikoko bozeramailea den Fidel Azpiroz zinegotziak zera esaten du:

“Hazienda Batzordean, zerbait komentatu zen baina insistitu egin nahi dut, ez da erosoa izaten herritarrei gauzak altxatzen direla esatea baina baita ere gero, aldi berean, hainbat gauza egin nahi dira eta denei erantzun egin behar zaie. Oraindik ere Aurrekontuak onarturik egon ez arren, garaia da esateko aurrekontu horiek oreka behar dutela eta proiektuari erantzun egin behar zaiola. Proposamena ikusita, aurten aukera galduko genuke orain arte markatu den ritmo horretan. Ikusi genuen Anoetako presio fiskala baxu zegoela beste zeinbat herriekin konparatuz, beraz gutxienez konsumoko prezioen igoera ez aplikatzea dejazio bat dela iruditzen zaigu; batipat zaboraren kasuan. Zaborrak, igoera kostu inportatea edukido du. Niretzat, herritar bezala, komodoa da ezer ez igotzea baina aldi berean uste dut udalak izan behar duela anbiziosoa herriaren onura ekarri duen garapena lortzeko eta zentzu horretan zaborretan sarrerak eta gastuak sortzen duen alde hori udalak jarri beharrean herritarrok jartzea egoki litzateke. Zentzu horretan adostasun gabe geratu ginateke.

Alkate jaunak erantzuten dio:

“Ogasun Batzordean ere komentario hori entzun nuenean esan genuen gu herri ezberdinetako konparaketa bat egin genuela , Asteasu, Zizurkil, Alegi… gure moduko herriak eta herri ezberdinekin ikusiz gu gauza askotan goitik gaude. Zaborrei dagokionean, lehengo urtean horrela onartu zelako, orain azkeneko 6 hilabetetan 5 euroko igoera izango du; orain berriz igortzen badugu oso segidako igoera suposatzen du eta susto guztiak batera igual ez dira komenigarriak, banak ematea egokiago izan liteke. Orain Mankomunitateak egin dituen aldaketekin eta egingo dituen beste zerbitzuekin jarriko dira martxan mejora batzuk eta irizpidea da mejora horiek pixka bat ikusi arte udalak diru hori jartzea. Herritarrak, 2007ko 3 hiruhilabeteko fakturaziotik aurrera 5 euro gehiago ordaindu behar dute. Horri KPIa aplikatuko bagenio ere gelditzen den zuloa ez genuke esataliko. Ikusi genuen komenigarriagoa zela gastuak fijo eduki arte tasak ez igotzea. Inguruko herriekin konparatuta gauza askoren gainetik gaude, gu gehinetan tasak mantentzea proposatzen dugu egin ditugun KPI igoera horrekin”.

EAJ alderdi politikoko bozeramailea den Fidel Azpiroz zinegotziak zera esaten du:

“Era guztita inguruko herriek Anoetak duen hainbateko zuloa ez dute. Alegik, ez du 30 urteko kredituriк, Villabonak eta Asteasuk ezta ere. Horri erantzun egin behar zaio eta gehi gauza berriak egin. Iruditzen zaigu nahiko hankamotz”.

Alkate jaunak erantzuten dio:

“Hor, tasak diren einean ezin da negoziorik egin, suposatzen duen gastua kubritu egin behar du eta zaborra ezik besteekin horrela geratatzen da. Zergetan, iruditzen zait besteak baino gorago daudela eta zuloari buelta mateko beste bide batzuk badaudela, ez dena herritarren kargu; bilatu beharko da beste moduren bat. Lepoz gainean daukagun elementu honi bueltak eman beharko diogu ea zer bururatzen zaigun”.

Eztabaida luze baten ondoren eta aldeko sei botu eta bi abstentzioak kontutan hartuz ondorengoa erabakitzen da:

Lehena.- Behin behineko eran ondorengo Ordenantza fiskalen aldaketak onestea:

Después de un amplio debate y sometido todo ello a la deliberación de los presentes, se acuerda con seis votos a favor y dos abstenciones:

Primero.- Aprobar con carácter provisional la modificación de las siguientes Ordenanzas Fiscales:

ONDASUN HIGIEZINEI BURUZKO ZERGAREN KUOTAK FINKATZEKO FUNTSEZKO ELEMENTUAK ERREGULATUKO DITUEN ORDENANTZA FISKALA

6 artikulua indargabetuta geratzen da.

TRAKZIO MEKANIKOKO IBILGAILUEN GAINEKO ZERGAREN KUOTA EZARTZEKO FUNTSEZKOAK DIREN ELEMENTUAK ARAUTZEKO ORDENANTZA FISKALA

9 artikulua hurrengo moduan geratzen da idatzita.

"9 artikulua.

1.- Trafiko Buruzagitzari ibilgailuaren matrikulazioa, zirkulatzeko gaitasun agiria edo behin betiko baja eskatzen diotenek ***tramitea egin aurreko urteari dagokion zerga ordaindu izana*** frogatu beharko dute aldez aurretik.

2.- Ibilgailuen titularrek Trafiko Buruzagitzari haien erreformaren berri ematen diotenean, zerga honen eraginetarako duten sailkapena aldatzen bada betiere, eta orobat, ibilgailuak transferitu, zirkulazio baimenean ageri den helbidea aldatu edo horiei baxa ematen dietenean, ***tramitea egin aurreko urteari dagokion zerga ordaindu izana*** frogatu beharko diote aurrez Trafiko Buruzagitzari. Horrek ez du eragotziko, dena den, kontzeptu horregatik sortu, likidatu, kobrantzara aurkeztu eta preskribatu ez diren zor guztien ordainketa kudeaketa eta ikuskaritza organoen bitartez exijitu ahal izatea.

Hamabost urteko edo hortik gorako antzinatasuna duten ibilgailuen behin betiko baxak ordainketa frogatzeko obligaziotik kanpo geratzen dira.

3.- *Trafiko Buruzagitzek ez dute ibilgailuen baja edo transferentzia espedienterik izapidetuko, aurretik* tramitea egin aurreko urteari dagokion zerga ordaindu izana **frogatzen ez bada".**

13 artikuluari hurrengo paragrafoa eransten zaio:

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DE LOS ELEMENTOS ESENCIALES PARA DETERMINAR LAS CUOTAS DEL IMPUESTO SOBRE BIENES INMUEBLES,

Queda sin efecto el **artículo 6** de la ordenanza.

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DE LOS ELEMENTOS ESENCIALES PARA DETERMINAR LAS CUOTAS DEL IMPUESTO SOBRE VEHÍCULOS DE TRACCIÓN MECÁNICA

El artículo 9 queda redactado en los siguientes términos:

"Artículo 9.

1.- Quienes soliciten ante la Jefatura de Tráfico la matriculación, la certificación de aptitud para circular o la baja definitiva de un vehículo, deberán acreditar, previamente, el pago del Impuesto ***correspondiente al ejercicio anterior a la realización del trámite.***

2.- Los titulares de los vehículos, cuando comuniquen a la Jefatura de Tráfico la reforma de los mismos, siempre que altere su clasificación a efectos de este Impuesto, así como también en los casos de transferencia, de cambio de domicilio que conste en el permiso de circulación del vehículo, o de baja de dichos vehículos, deberán acreditar previamente ante la referida Jefatura de Tráfico el pago del recibo presentado al cobro del Impuesto, ***correspondiente al ejercicio anterior a la realización del trámite***, sin perjuicio de que sea exigible por vía de gestión e inspección el pago de todas las deudas por dicho concepto devengadas, liquidadas, presentadas al cobro y no prescritas.

Se exceptúa de la referida obligación de acreditación el supuesto de las bajas definitivas de vehículos con quince o más años de antigüedad.

3. *Las Jefaturas de Tráfico no tramitarán los expedientes de baja o transferencia de vehículos si no se acredita previamente el pago del Impuesto* correspondiente al ejercicio anterior a la realización del trámite".

Al artículo 13 se le añade el siguiente párrafo:

13 artikulua.

"Itzulketaren eskaera egiteko 3 hilabeteko epea edukiko du subjektu pasiboak, behin betiko baxa gertatu eta hurrengo egunetik zenbatzen hasita. Helburu horretarako behin betiko baxaren agiria eta udal zergaren ordainketa egiaztatzen duten agiriak aurkeztu beharko ditu Udaletxean".

Artículo 13.

"El sujeto pasivo tendrá un plazo de 3 meses para solicitar la devolución del impuesto, contados a partir del día siguiente a la baja definitiva. Al objeto de tal devolución, deberán presentarse en el Ayuntamiento el documento de baja definitiva y el correspondiente al impuesto municipal".

ERAIKUNTZA, INSTALAZIO ETA OBREI BURUZKO ZERGAREN ORDENANTZA FISKAL ARAUTZAILEA

Eranskinean hurrengo karga tasa berria jasoko da:

"Babes Ofizialeko Etxebizitzak (BOE):

A) Obra baimena etxebizitza horien eraikitzaile edo sustatzaileak eskatzen duenean etxeen eraikuntzarako, frogatzen baldin badu BOE kalifikazioa eskuratzeko beharrezkoak diren izapideak martxan ipini dituela eta behin betiko kalifikazioa eskuratzera baldintzatuta.
B) BOE etxebizitzetan egingo diren obra eta eraldaketetan eskatutako obra baimenetan, etxebizitzak kalifikazio hori mantentzen duen bitartean.

Karga tasa %3-koa izango da".

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE CONSTRUCCIONES, INSTALACIONES Y OBRAS

Se recoge en el anexo el siguiente nuevo gravamen:

"Viviendas de Protección Oficial (VPO):

A) Cuando la licencia de obras sea solicitada por el constructor o promotor para la construcción de dichas viviendas, siempre y cuando pruebe que ha iniciado los trámites oportunos para la obtención de la calificación VPO y, condicionada, a la obtención definitiva de dicha calificación.
B) En las licencias de obras y transformaciones de las viviendas VPO, siempre y cuando las viviendas mantengan tal calificación.

El gravamen a aplicar será de un 3 %".

HIRILUR IZAERAKO LURSAILEN BALIOAREN GEHIKUNTZAREN GAINEKO ZERGAREN ORDENANTZA FISKAL ARAUTZAILEA

4 artikuluari 3 puntua eransten zaio.

"3.- Ondoko hauek ere ez dira zergari lotuta egongo:

a) Uztailaren 4ko 7/1996 Foru Arauak VIII. tituluaren X. kapituluan arautako erregimen berezia aplikagarria zaien eragiketetatik eratorritako eskualdaketen ondorioz gertatu bada. Aipatutako foru arauak 101. artikuluan jasotakoaren arabera ematen diren lurren gaineko eragiketak hortik kanpo geratzen dira, lurrak jarduera adar batean sartuta ez

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE EL INCREMENTO DE VALOR DE LOS TERRENOS DE NATURALEZA URBANA

Al **artículo 4** se le añade un punto 3.

"3.- Los siguientes tampoco estarán sujetos al impuesto:

a) El incremento de valor que experimenten los terrenos de naturaleza urbana con ocasión de las transmisiones derivadas de operaciones a las que resulte aplicable el régimen especial regulado en el capítulo X del Título VIII de la Norma Foral 7/1996, de 4 de julio, del Impuesto sobre Sociedades, a excepción de las relativas a terrenos

daudenean.

que se aporten al amparo de lo previsto en el artículo 101 de la citada Norma Foral, cuando no se hallen integrados en una rama de actividad.

Aipaturiko lurrak geroago eskualdatzen badira, VIII. tituluaren X. kapituluan
jasotako eragiketetatik eratorritako eskualdaketak ez du etengo balio gehikuntza sortu duen urte kopurua.

En la posterior transmisión de los mencionados terrenos se entenderá que el número de años a lo largo de los cuales se ha puesto de manifiesto el incremento de valor no se ha interrumpido por causa de la transmisión derivada de las operaciones previstas en el referido capítulo X del Título VIII.

b) Ezkontideek ezkontza sozietateari ondasun eta eskubideen ekarpenak egitea, ekarpen horien ordainetan ezkontideei ondasun eta eskubideak modu egiaztatuan esleitzea, eta ezkontideei beren hartzeko komunen ordainetan eskualdaketak egitea.

b) En los supuestos de aportaciones de bienes y derechos realizadas por los cónyuges a la sociedad conyugal, adjudicaciones que a su favor y en pago de ellas se verifiquen y transmisiones que se hagan a los cónyuges en pago de sus haberes comunes.

Xedapen bera aplikatuko da, aurreko paragrafoan aipatutako kasu berdinetan, Izatezko bikoteei buruzko maiatzaren 7ko 2/2003 Legeak xedatutakoaren arabera osatutako izatezko bikoteko kideek egiten dituzten ekarpen, esleipen eta eskualdaketei dagokienez.

Igual disposición se aplicará, en los mismos supuestos a que se refiere el párrafoanterior, respecto de las aportaciones adjudicaciones y transmisiones queefectúen los miembros de la pareja de hecho constituida con arreglo a lo dispuesto en la Ley 2/2003, de 7 de mayo, reguladora de las parejas de hecho.

c) Ondasun higiezinak ezkontideen artean, maiatzaren 7ko 2/2003 Legearen arabera osatutako izatezko bikoteko kideen artean edo seme-alaben alde eskualdatzen direnean, baldin eta ezkontza baliogabetu edo senar-emazteak banandu edo dibortziatzean edo izatezko bikotea amaitzean emandako sententziak betetzearen ondorio badira, hurrenez hurren ezkontzako erregimen ekonomikoa edo ondarezko erregimen ekonomikoa zeinahi dela ere".

c) Tampoco se producirá la sujeción al Impuesto en los supuestos de transmisiones de bienes inmuebles entre cónyuges, entre miembros de la pareja de hecho constituida con arreglo a lo dispuesto en la Ley 2/2003, de 7 de mayo, o a favor de los hijos, como consecuencia del cumplimiento de sentencias en los casos de nulidad, separación o divorcio matrimonial o extinción de la pareja de hecho, sea cual sea el régimen económico matrimonial o el régimen económico patrimonial, respectivamente".

5 artikulua hurrengo moduan geratuko da idatzita.

El artículo 5 queda redactado en los siguientes términos.

"5 artikulua.

"**Artículo 5.**

1.- Balio gehikuntzak zerga honetatik salbuetsiko dira egintza hauen ondorio direnean:

1.- Estarán exentos de este Impuesto los incrementos de valor que se manifiesten como consecuencia de los siguientes actos:

- Zortasun eskubideak eratzea eta eskualdatzea.
- **Uztailaren 5eko 12/1989 Foru Arauak, Ondasun Higiezinen gaineko Zergarenak, 4.2 e) artikuluan aurreikusten duen salbuespena aplikagarri duten ondasunak eskualdatzea; hau da, uztailaren 3ko 7/1990 Legearen arabera, Euskal Ondare Kulturalari buruzkoa dena, monumento edo**

- La constitución y transmisión de derechos de servidumbre.
- ***Las transmisiones de bienes a los que resulte la aplicación de la exención prevista en el artículo 4.2.e) de la Norma Foral 12/1989, de 5 de julio, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles; es decir, los declarados monumento o conjunto monumental a tenor de la Ley 7/1990, del Patrimonio Cultural Vasco; cuando sus***

monumento talde izaera dutenak; baldin eta haien jabeek edo eskubide errealen titularrek frogaturik uzten badute ondasun higiezin horiek artatu, hobetu edo birgaitzeko obrak euren kontura egin dituztela.

Patrimonio Cultural Vasco; cuando sus propietarios o titulares de derechos reales acrediten que han realizado a su cargo obras de conservación, mejora o rehabilitación en dichos inmuebles.

2.- Era berean, balio gehikuntzak salbuetsita egongo dira, zerga ordaintzera behartuta dauden pertsona edo entitateak ondoko hauek direnean:

2.- Asimismo, estarán exentos de este Impuesto los correspondientes incrementos de valor cuando la obligación de satisfacer aquél recaiga sobre las siguientes personas o entidades:

a) Estatua, Euskal Autonomia Erkidegoa, Gipuzkoako Foru Aldundia eta, orobat, lurralde administrazio publiko horietako organismo autonomoak nahiz antzeko izaera duten zuzenbide publikoko entitateak.

b) Anoetako udalerria eta udalerri honen parte diren edo izan daitezkeen gainerako udal entitateak, eta lurralde administrazio publiko horietako organismo autonomoak nahiz antzeko izaera duten zuzenbide publikoko entitateak.

c) Ongintzako edo ongintza-irakaskuntzako kalifikazioa duten erakundeak.

d) Gizarte Segurantzaren entitate kudeatzaileak eta indarrean dagoen legeriaren arabera eratutako gizarte aurreikuspeneko mutualitateak.

e) Emakida administratibo itzulgarrien titularrak, emakidei atxikitako lurrei dagokienez.

f) Gurutze Gorria eta horrekin pareka daitezkeen beste entitateak, erregelamenduz zehaztuko direnak.

g) Salbuespena nazioarteko itun edo hitzarmenetan aitortua duten pertsona edo entitateak.

a) El Estado, la Comunidad Autónoma del País Vasco, la Diputación Foral de Gipuzkoa así como los organismos autónomos y entidades de derecho público de análogo carácter de las citadas Administraciones Públicas territoriales.
b) El Municipio de Anoeta y demás Entidades Municipales integradas o en las que se integre este Municipio así como los organismos autónomos y entidades de derecho público de análogo carácter de las citadas Administraciones Públicas.
c) Las instituciones que tengan la calificación de benéficas o de benéfico-docentes.
d) Las Entidades gestoras de la Seguridad Social y las Mutualidades de previsión social constituidas conforme a lo previsto en la legislación vigente.
e) Los titulares de concesiones administrativas revertibles respecto de los terrenos afectos a las mismas.
f) La Cruz Roja y otras Entidades asimilables que reglamentariamente se determine.
g) Las personas o Entidades a cuyo favor se haya reconocido la exención en Tratados o Convenios Internacionales.

17 artikuluari hurrengo paragrafoa eransten zaio:

Al **artículo 17** se le añade el siguiente párrafo:

“Bestalde, ezarri daitezkeen bestelako lankidetza moduen kalterik gabe, Notarioen Kontseilu Orokorrak zerga ikuspuntutik garrantzia izan dezakeen aurkibide informatizatu bakarra jakinaraziko die zerga administrazioei bere funtzioen egikaritzarako. Abenduaren 17ko 58/2003 Legeak, Zerga Lege Orokorra, 94.5 artikuluan xedatutakoaren arabera, Notarioen Kontseilu Orokorrak sarbide telematiko zuzena emango die aurkibidera zerga administrazioei eta informazio eskaera egingo balute dagokion

“En particular, y sin perjuicio de otras formas de colaboración que puedan resultar procedentes, el Consejo General de Notariado suministrará a las Administraciones tributarias la información contenida en el índice único informatizado con transcendencia tributaria que precisen para el cumplimiento de sus funciones estando a lo dispuesto en el artículo 94.5 de la Ley 58/2003, de 17 de diciembre, General Tributaria, permitirá el acceso telemático directo de las Administraciones

notariotik dokumentu publikoa eskuratuko luke bere bidalketarako".

tributarias al índice y recabará del Notario para su posterior remisión la copia del instrumento público a que se refiera la solicitud de información cuando esta se efectúe a través del Consejo".

ETXEZ ETXEKO LAGUNTZA ZERBITZUAREN FINANTZAKETA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA

2008 urtean zerbitzuaren prezioa zerbitzua esleitu zaion enpresak zehaztutako izango da; beti ere gehienezko prezioak jarraian adierazten direnak izango direlarik:

- Ordu arrunta: 17,25 €.
- Jaiegunetan: 20,70€.
-

ORDENANZA REGULADORA DE LA FINANCIACION DEL SERVICIO DEL PLAN DE AYUDA A DOMICILIO

El precio del servicio durante el año 2008 será el determinado por la empresa adjudicataria del servicio; siendo los precios máximos en todo caso los siguientes:

- Hora laboral: 17,25 €.
- Hora festiva: 20,70 €.

ZERBITZU PUBLIKOAK ESKAINI ETA JARDUERA ADMINISTRATIBOAK BURUTZEAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASEN ORDENANTZA ARAUTZAILEA

Eranskinak:

D. apartaduko titulua modu honetan geratzen da idatzita:

D. Apartadua.- Jarduera eta establezimenduen irekitze-lizentzia emateagatiko tasa

F eta G apartaduak: indarrik gabe geratzen dira.

H. Apartadua. Zaborbilketa, horrela geratzen delarik.

a) Egoiliarrek helbidetzat dauzkaten etxebizitzak,: 40,53 €/seihilabetero

b) Lokal komertzialak eta zerbitzuak: 91,04 €/seihilabetero

c) Tabermal. Jatetxe, jolas-elkarte, janari denda, arrandegi eta antzekoak: 112,47 €/seihilabetero
d) Industriak: 139,25 €/seihilabetero

I Apartadua.- Udal Frontoiko Argiztapen Elektrikoaren erabilpena, horrela geratzen delarik:

- Ordu edo frakzioko: 4,54 €

ORDENANZA REGULADORA DE TASAS POR PRESTACION DE SERVICIOS PUBLICOS Y REALIZACION DE ACTIVIDADES ADMINISTRATIVAS

Anexos:

El titulo del apdo D. queda redactado en los siguientes términos:

Apdo. D.- Otorgamiento de licencia de actividad y apertura de establecimientos

Apdos F y G: quedan sin efecto.

Apdo. H.-Recogida de basuras, queda redactado en los siguientes términos:

Viviendas que se destinan a domicilio de sus ocupantes: 40,53 €/smestral

Locales: Comerciales y servicios: 91,04 €/semestral

Bares, rtes, pescaderias y similares sociedades recreativas: 112,47 €/semestral

Industriales: 139,25 €/semestral

Apdo I.- Utilización del Frontón Municipal, queda redactado en los siguientes términos:

- Por una hora de reserva: 4,54 €.

K Apartadua.- Kultura eta gizarte mailako jarduerak. 1,2,3 eta 4 epigrafeak ondorengo eran geratzen direlarik:

1. PILOTA

- Astero ordu edo frakzioa: 48,46 €
- Astero ordu ta erdi edo frakzioa: 70,11 €
- Astero bi ordu edo frakzioa: 85,57 €

2. ASTE SANTU ETA EGUBERRITAKO LUDOTEKA

- Aste Santuko ludoteka: 3 euro
- Eguberritako ludoteka: 5 euro

3.UDALEKU IREKIAK UZTAILEAN:

- 2 aste: 35 euro
- Hil osoa 60 euro.

4. IKASTAROAK

- XAKEA: 15 € /Hiru hilabeteko.
- MARRAZKETA: 30 €/Hiru hilabeteko.
- PLASTIKA: 30 €/Hiru hilabeteko.
- ANTZERKIA: 30 €/Hiru hilabeteko.

5. GAINONTZEKO KULTUR ETA GIZARTE JARDUERAK

Gainontzeko kultur eta gizarte mailako ihardueretako partaideen kuotak eta izen emate epeak dagokion batzordeak finkatuko ditu bere momentuan. Beste udalekin batera antolatzen diren ihardueretan udalen artean zehaztutako irizpideak aplikatuko dira.

Apdo. K.- Actividades de ambito social y cultural. Los epígrafes 1,2,3 y 4 quedan redactados en los siguientes términos:

1. PELOTA

- Por hora o fracción semanal: 48,46 €
- Por hora y media o frac. semanal: 70,11 €
- Por dos horas o frac. semanal: 85,57€

2. LUDOTECA DE SEMANA SANTA Y NAVIDAD

- Ludoteca Semana Santa: 3 euros
- Ludoteca Navidad: 5 euros

3. COLONIAS ABIERTAS JULIO:

- 2 semanas : 35 €
- Mes entero : 60 €.

4. CURSOS.

- AJEDREZ: 15 €/Trimestre.
- DIBUJO: 30 €/Trimestre.
- PLASTICA: 30 €/Trimestre.
- TEATRO: 30 €/Trimestre.

5. RESTANTES ACTIVIDADES DE AMBITO SOCIAL Y CULTURAL.

Las cuotas de cada participante así como el plazo de inscripción de las restantes actividades de ámbito social y cultural serán establecidas en el momento por la comisión informativa correspondiente. En las actividades que se organicen junto con otros ayuntamientos, los criterios se establecen entre los ayuntamientos participantes.

L Apartadua.- Kirol mailako jarduerak, 1 puntua eta notak 1etik 7ra ondorengo eran geratzen dira:

Apdo L.- Actividades deportivas, el punto 1 y las notas del 1 al 7 quedan como sigue:

1.- KIROLDEGIKO URTEKO ABONUA/ABONOS ANUALES POLIDEPORTIVO

TALDEA/GRUPO	ADINA/EDAD	URTEKOA/ANUAL	HIRUHILEKOA/TRIMES	HILABETE/MES
Haurrak/niños	0-15 urte/años	18 €	6 €	3€
Gazteak /Jovenes	16-24 urte/años	30 €	9 €	3,50 €
Helduak/Adultos	25-64 urte/años	60 €	16,5 €	6,50 €
65 urtetik gorakoak,	≥ 65 urte/años	40 €	11,5 €	4,50 €

jubilatuak eta pentsionistak/Jubilados y pensionistas mayores de 65			
Elbarrituak/minusvalidos	30 €	7,5 €	3 €
Langabetuak/En paro	25 €	7 €	3 €

Oharrak:

1) Urteko abonua urtarrilaren 1etik abenduaren 31ra izango da.
2) Abonu familiarren tarifa: familiako partaide bakoitzaren kuotaren batuketari %10eko deskontua egingo zaio.
3) Gazte txartela aurkezten duenak %10eko deskontua izango du.
4) Epigrafe honetan agertzen diren tarifak murrizketa bat izango dute, P.G.S.ren arabera, ondorengo taula jarraituz:

Notas:

1.- El abono anual comprende desde el 1 de enero al 31 de diciembre.

2.- Tarifa del abono familiar: se aplicará un descuento del 10% a la suma de las cuotas de los miembros de una misma familia.

3.- Quienes presenten la Gaztetxartela se beneficiarán de un descuento del 10% .

4.- Las tarifas indicadas en este epígrafe tendrán una reducción, según el S.M.I., a tenor de la siguiente tabla:

ETXEAN BIZI DIREN PERTSONAK/ Nº DE PERSONAS EN LA VIVIENDA FAMILIAR	% 90	% 75	% 5
1 PERTSONA/PERSONA	S.M.I.	S.M.I.+ 10%	S.M.I. + 20%
2	S.M.I. + 10%	S.M.I. + 20%	S.M.I. + 30%
3	S.M.I. + 20%	S.M.I. + 30%	S.M.I. + 40%
4	S.M.I. + 30%	S.M.I. + 40%	S.M.I. + 50%
5	S.M.I. + 40%	S.M.I. + 50%	S.M.I. + 60%
6	S.M.I. + 50%	S.M.I. + 60%	S.M.I. + 70%

4.1 Hirugarren atal honetan adierazitako murrizpena lortzeko, interesauak honako agiri hauek aurkeztu beharko ditu:

Murrizpenaren eskaeera, egungo egoera ekonomikoak aldaketarik izanez gero, hurrengo urteko PFEZren aitorpenaren kopia aurkeztuko duela hitz emanez.

Aurreko urteko PFEZren aitorpenaren kopia edo aurkeztu ez izanaren agiria.

4.2 Hala ere, egoera aldaketetan momentuko agiriak aurekzteko aukera izango da.

4.3 Titular-jabeekin bizi diren seme-alaben eta gurasoen dirusarrerak (aiton-amonak) % 7ean kontabilizatuko dira.

4.1 Para poder beneficiarse de las reducciones indicadas en este apartado, el interesado tendrá que presentar los siguientes documentos:

Solicitud de la reducción y promesa de que, en el caso de modificarse su situación económica actual, presentará copia del IRPF del próximo año.

Copia del IRPF del año anterior o documento que acrecite su no presentación.

4.2 No obstante, los documentos podrán ser presentados en el momento en que se produzcan los cambios.

4.3 Los ingresos de los hijos y de los padres (abuelos) que convivan con los titulares se contabilizarán en un 75%.

kontabilizatuko dira.

4.4 Murrizketak guztira ezin izango du %90a gainditu eta ondorioz, eskatzaile guztiek gutxienez %10 oradindu beharko dute.

5.- Hiruhilabeteak abonoak horrela banatzen dira:

1.goa: 01/01 – 03/31.

2.na: 04/01 – 06/30.

3na.: 07/01- 09/30.
(abuztua itxia egonez gero bi hilabeteko proportzioa kobratuko da).
4na.: 10/01 – 12/31.

6.- Hilabeteko abonuak hilabete naturaleko iraupena edukiko du.

7.- Abonatu batek egindako bazkidetza epea amaitu baino lehen baja ematen badu ez zaio kuotaren proportziorik itzuliko, kasu berezietan salbu; kasu hauek dagokion batzordeak aztertuko ditu.

4.4 El total de las reducciones no podrá exceder del 90%, por lo que todos los solicitantes deberán abonar, como mínimo, el 10%.

5.- Los abonos trimestrales comprenden:

1.ro: 01/01 – 31/03

2.do: 01/04 – 30/06

3.ro: 01/07 – 30/09. (Si durante el mes de agosto el Polideportivo permaneciera cerrado se cobrará la proporción a dos meses).

4.o: 01/10 – 31/12

6.- El abono de mes tendrá la duración del mes natural.

7.- Si un abonado se diera de baja antes de finalizar el plazo de abono no se le devolverá la proporción correspondiente a la cuota, salvo casos especiales que estudiará la correspondiente Comisión.

4. apartadua. IKASTAROAK, 1 epigrafea horrela geratzen da:

1.- Dantza

- Astero ordu edo frakzioa....................................48,46 €
- Astero ordu eta erdi edo frakzioa....................................70,11 €

El epígrafe 1 del punto 4. CURSOS, queda como sigue:

1.- Danza

- Hora semanal o fracción .... 48,46 €uros
- Hora y media semanal o fracción .... 70,11 €uros

KIROL MAILAKO JARDUERA barruan, tarifak aplikatzeko arauetan 4. epigrafean , MURRIZKETAK, ondorengo eran geratzen dira:

4.1 Umeentzako ikastaroetan (16 urte arte): 2007ko Ordenantzeakoak bezala mantentzen dira.

4.2 Helduentzako Ikastaroetan (17 urtetik aurrera):

d.- Kiroldegiko abonatuak: % 20koa. Anoetan

Dentro de las ACTIVIDADES DEPORTIVAS, las Normas de aplicación de la tarifa, epígrafe 4 REDUCCIONES queda como sigue:

4.1 En los cursos para niños (hasta los 16 años) se mantienen igual que las de la Ordenanza 2007.

4.2 En los cursos para adultos (mayores de 17 años):

d) Los abonados del polideportivo: 20%.

erroldatuta egon ala ez.

Tanto para los empadronados en Anoeta como para los no empadronados.

6 Epigrafea. BESTEAK

- Hasita dauden ikastaroetan pertsona berriak onartu ahal izango dira oraindik plaza libreak baldin badaude eta dagokion tasaren zati proportzionala ordainduko dute.

- Ikastaroetan arrazoituriko baja ematen baldin bada (lesioak, haurdunaldia ...) klase kopuruarekiko zati proportzionala itzuliko da.

Epígrafe 6 OTROS

- En los cursos iniciados, a tenor de la disponibilidad de plazas, podrán admitirse nuevas inscripciones, cobrándose la parte proporcional de la tasa.

- Si se produjera la baja en un curso por motivo justificado (lesión, embarazo ...), se procederá a devolver la parte proporcional de la tasa abonada.

UDAL JABARI PUBLIKOAREN ERABILERA PRIBATIBO EDO PROBETXAMENDU BEREZIAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASAK ARAUTZEN DITUEN ORDENANTZA

Eranskina:

D Apartadua.-Mahai, aulki, beilari, zoladura, lorapote, ekitako edo antzeko instalakuntzako iharduera,, ondorengo eran geratuz:

a)30 m^2 arte, urtean 275,58€

b)30 m^2 baino gehiago, urtean 440,86 €

Kasu bakoitzean Udal Aparejadoreak egingo du dagokion neurketa.

Tarifak aplikatzeko arauak, 2007ko Ordenantzeakoak bezala mantentzen dira.

ORDENANZA REGULADORA DE TASAS POR LA UTILIZACIÓN PRIVATIVA O EL APROVECHAMIENTO ESPECIAL DE LOS BIENES DE DOMINIO PUBLICO LOCAL:

Anexo:

Apdo D.- Ocupación con mesas, sillas, veladores, pavimentos, macetas, sombrillas o instalaciones similares, queda redactado en los siguientes términos:

a) Hasta 30 m^2, al año: 275,58 euros

b) Más de 30 m^2, al año: 440,86 euros

En cada caso, el Aparejador Municipal realizará la correspondiente medición.

Las normas de aplicación de la tarifa se mantienen igual que las de la Ordenanza 2007.

Bigarren.- Aurreko atalean aipatzen den erabakia 30 laneguneko epez jendaurrean jartzea, berarekiko aurkez daitezkeen erreklamazio edo oharpenetarako.

Segundo.- Someter a información pública por el plazo de 30 días hábiles, el acuerdo que hace referencia el extremo anterior, a efectos de reclamaciones u observaciones que pudieran producirse.

Hirugarren.- Jendaurreko epea amaitu eta inolako erreklamazio edo oharpenik aurkeztu ez bada, lehengo atalean onarturiko erabakiak behin betiko izaera hartuko dute, onespen berri baten beharrik izan gabe.

Tercero.- Los acuerdos adoptados devendrán definitivos sin necesidad de nuevo acuerdo, si transcurrido el plazo reglamentario de exposición pública no se hubiese producido reclamación ni observación alguna.

Eta beste aztergairik ezean, alkateak bilera amaitutzat eman du iluntzeko zortziak direnean; guzti honetaz, nik Idazkariak fede ematen dudalarik.